

Financial (1899) Department.

ORDINARY MS.

G.O., No. 345

DATED 9-3-99

INDEXED.

9/3

[Despatch Abstract.]

Stating that the additional expenditure of Rs 4-4-7 incurred on account of the travelling allowance of a clerk in the Malayalam Translator's office for journey performed by him to join his new app^t, will be met from savings under 18 H. General Administration - Civil Secretariat.

T 9-3-99

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.
3197/99 3304/99							

[F. 23]
1,000-20-4-98.

Financial (1899) Department.

CURRENT No. 803

From the Malayalam Transl. to Govt.

CS.

Order no 345 of 9.3.99
This

No. 29

The additional expenditure,
Rs 4-4-7, for the current year
will be met from savings under

18A. General Administration - Civil Received
Secretariats. Registered } 23. 2. 99

Enclosures one
Spare copies.

Cust.
2.3.99

17/1/99

SUBJECT.

Submitting a travelling
allowance bill for Rs 15-2-0
requesting Govt. sanction of

To

The Malayalam Transl. to Govt. (A to)
" Acct sent (A to) with bill

Copy for the acct allotment file (A to)
B.C. in origl

Desp'd
13/3/99

21/3/99

13/3

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.
783	9-9-98		

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.

No. 29.

GOVT. MALAYALAM TRANSLATOR'S OFFICE,

Egmore, 22nd February 1897.

From

M.R.Ry. M. KRISHNAN AVERGAL, B.A., B.L.,

Ag. MALAYALAM TRANSLATOR TO GOVERNMENT,

To

The Chief Secretary to Government.
Fort St. George.

Sir,
I have the honor to request that Government will be pleased to sanction the accompanying travelling allowance bill for Rs 15-2-0 being the amount due to Mr. Sankaran, 7th clerk, Kurumbanad Taluk Office, for the journey performed by him to join his new appointment as a 2nd clerk in this office. The bill for Rs 15-2-0 was presented for payment to the accountant General, who passed it for payment, but added that as there was no provision in the Budget for 1898-99, under the head "Travelling allowance", the necessary provision may be made and communicated to him.

Under Establishment salaries for November and December 1898, there is a saving of Rs 10-13-5, the 2nd clerk's place having been vacant from the 20th November to 1st December 1898.

Under these circumstances I have the honor to submit, that what is now required is only a fresh grant of Rs 4-4-7, with permission to appropriate the above saving of Rs 10-13-5, for this purpose.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient Servant,

M. Krishnan

Ag. Malayalam Translator to Government.

So 767 mil.
17.9.98

When given for copying 9/3
When copied 11/3
When examined 11/3
When signed 11/3

1899

READ AGAIN G.O., No
189 .

DATE: _____

CURRENT No.

ENCLOSURES TO C. No.

ORDER OF GOVERNMENT.

LETTER OF GOVERNMENT.

STATEMENT WITH DITTO

PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
IN ORIGINAL.

N.B.—

A = Copy in full.
B = Not to be copied.
P = Copy abstract only.
Q = Copy heading only